

Аннотации к рабочим программам дисциплин

Аннотация к рабочей программы дисциплины «Б1.О.23 Академический английский язык»

(код и наименование дисциплины)

Объем трудоемкости: 5 зачетных единиц

Цель дисциплины: Цель дисциплины «Б1.О.23 Академический английский язык» заключается в формировании знаний о закономерностях функционирования языков перевода, а также навыков использования системы лингвистических знаний при осуществлении профессиональной деятельности.

Задачи дисциплины:

1. Научиться применять знания иностранных языков в профессиональной деятельности;
2. Научиться реализовывать знания о закономерностях функционирования изучаемых языков в профессиональной сфере;
3. Научиться анализировать закономерности для осуществления профессиональной деятельности

Место дисциплины в структуре образовательной программы

Дисциплина «Б1.О.23 Академический английский язык» относится к обязательной части Блока 1 "Дисциплины (модули)" учебного плана.

Предшествующие дисциплины:

Б1.О.13 Практический курс первого иностранного языка

Б1.О.18 Практикум по фонетике английского языка

Б1.О.19 Практикум по грамматике английского языка

Б1.О.30 Практикум устной и письменной речи (первый иностранный язык)

Последующие дисциплины:

Б1.О.15 Практикум по культуре речевого общения (первый иностранный язык)

Б1.О.24 Практикум профессионально-ориентированного общения (первый иностранный язык)

Б1.О.25 Письменный перевод первого иностранного языка

Б1.О.27 Устный перевод первого иностранного языка

Б1.О.34 Деловой английский язык

Б1.О.35 Теория первого иностранного языка

Требования к уровню освоения дисциплины

Изучение данной учебной дисциплины направлено на формирование у обучающихся следующих компетенций:

Код и наименование индикатора*	Результаты обучения по дисциплине
ОПК-1 Способность применять знания иностранных языков и знания о закономерностях функционирования языков перевода, а также использование системы лингвистических знаний при осуществлении профессиональной деятельности	
ИОПК-1.1. Способность реализации знаний о закономерностях функционирования изучаемых языков в профессиональной сфере	Знает основные способы построения грамотной устной и письменной речи в профессиональной сфере
	Умеет аргументированно и ясно строить устную и письменную речь
	Владеет основными коммуникативными компетенциями

Код и наименование индикатора*	Результаты обучения по дисциплине
ИОПК-1.2 Использование системы лингвистических знаний для осуществления коммуникации	Знает академическую лексику, необходимую для общения в академической среде
	Умеет интерпретировать информацию из различных источников
	Владеет навыками написания текстов в литературном, научном стиле
ИОПК-1.3 Способность анализировать закономерности	Знает основные принципы сравнительно-сопоставительного анализа
	Умеет применять на практике основные приемы перевода
	Владеет теорией, необходимой для осуществления эквивалентного перевода
ИОПК-1.4 Понимание принципов и закономерностей функционирования изучаемых языков	Знает жанровые особенности академических текстов
	Умеет различать функциональные стили
	Владеет необходимыми теоретическими знаниями, изучаемыми в рамках данной дисциплины
ИОПК-1.5. Применение знаний иностранных языков при осуществлении профессиональной деятельности	Знает принципы реферирования, интерпретации, рерайтинга
	Умеет создавать и перерабатывать тексты для различных целей в соответствии с заданной тематикой
	Владеет навыками обработки и систематизации информации

Содержание дисциплины:

Распределение видов учебной работы и их трудоемкости по разделам дисциплины.

Разделы (темы) дисциплины, изучаемые в 3 семестре

№	Наименование разделов (тем)	Количество часов				
		Всего	Аудиторная работа			Внеаудиторная работа
			Л	ПЗ	ЛР	
1.	Education: preparation for academic study	16			8	3
2.	Systems: description and definition	16			8	2
3.	Communication: using evidence	12			8	2
4.	Order: classification	14			4	2
5.	Intelligence: connecting ideas	14			6	2
	<i>ИТОГО по разделам дисциплины</i>	72			34	11
	Контроль самостоятельной работы (КСР)					
	Промежуточная аттестация (ИКР)	0.3				
	Подготовка к текущему контролю					
	Общая трудоемкость по дисциплине	72			34	11

Разделы (темы) дисциплины, изучаемые в 4 семестре

№	Наименование разделов (тем)	Количество часов				
		Всего	Аудиторная работа			Внеаудиторная работа
			Л	ПЗ	ЛР	
1.	Change: describing processes	14			2	15
2.	Culture: comparison and contrast	14			4	10
3.	Interpretation: fact and opinion	14			4	10.8
4.	Persuasion: developing and argument	18			2	14
5.	Connection: cause and effect	18			2	11
6.	Technology: evaluation	18			2	15
7.	Independence: independent learning	12			2	14
	<i>ИТОГО по разделам дисциплины</i>	108			18	89.8
	Контроль самостоятельной работы (КСР)					
	Промежуточная аттестация (ИКР)	0.2				
	Подготовка к текущему контролю					
	Общая трудоемкость по дисциплине	108			18	89.8

Курсовые работы: не предусмотрены

Форма проведения аттестации по дисциплине: 3 семестр – экзамен, 4 семестр – зачет

Автор: Г.А. Велиева, старший преподаватель кафедры теории и практики перевода